

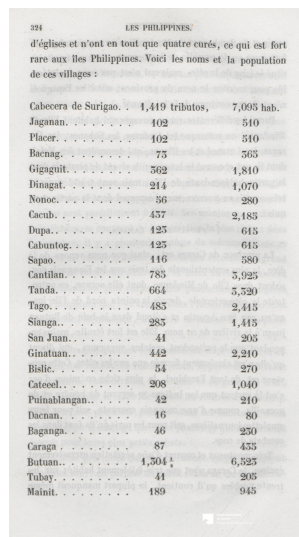
BVMA – Récits de voyage

Bibliothèque virtuelle sur les récits de voyage - les ouvrages

Intitulé	Les Philippines : histoire géographie moeurs agriculture industrie et commerce des colonies espagnoles dans l'Océanie
----------	---

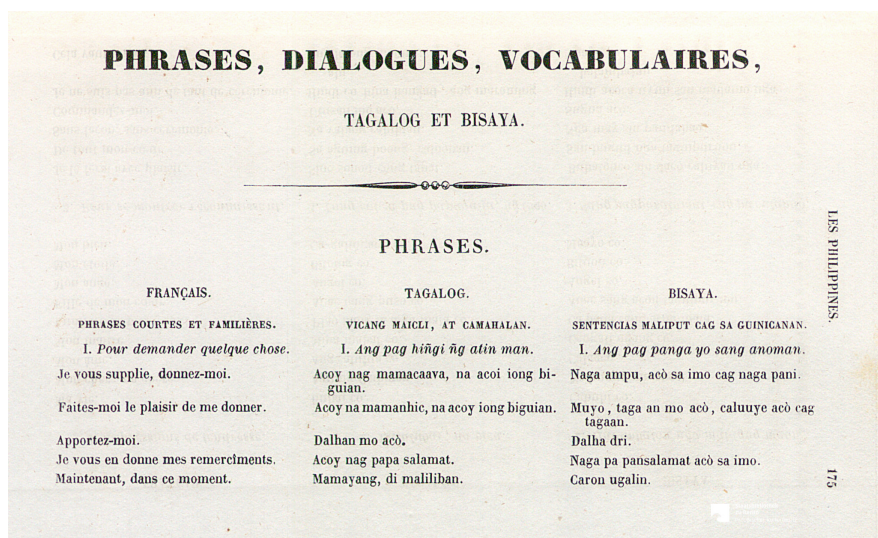
Cote(s)	513 J 1846
Intitulé	<i>Les Philippines : histoire géographie moeurs agriculture industrie et commerce des colonies espagnoles dans l'Océanie</i> / Jean-Baptiste de Bassilan Mallat
Adresse bibliographique	Paris, A. Bertrand, 1846
Description matérielle	Ouvrage Nombre de volumes : 2 vol. Dimensions : 24 cm + atlas (51 cm)
Langue(s)	Français

Documents numériques



LES PHILIPPINES		
294		
d'églises et n'ont en tout que quatre curés, ce qui est fort rare aux Iles Philippines. Voici les noms et la population de ces villages :		
Cabeera de Surigao . . .	4,419 tributos,	7,093 hab.
Jagaman	402	510
Placer	402	510
Bacnag	75	563
Gigsagut	562	1,810
Dinagat	214	1,070
Nonoc	56	280
Cacub	457	2,183
Dupa	425	615
Cabantog	425	615
Sapao	416	580
Cantilan	785	5,925
Tandia	664	5,520
Tago	485	2,415
Sianga	285	1,415
San Juan	44	205
Gintuan	442	2,210
Bislic	54	270
Cateed	208	1,040
Pinaablangan	42	210
Dacnan	46	80
Baganga	46	250
Caraga	87	453
Butuan	4,504	6,533
Tubay	41	205
Mainit	189	945

Noms et population des villages



Phrases, dialogues, vocabulaires Tagalog et Bisaya

350 LES PHILIPPINES.

État du mouvement général du commerce de Manille en 1842.

NAVIGATION.

PAYS DE PROVENANCE ou DE DESTINATION.	ENTRÉE.		SORTIE.		TOTAL.	
	Navires	Tonnage.	Navires	Tonnage.	Navires	Tonnage.
Chine	65	19,152	62	16,120	127	35,278
Australie (Sydney)	31	8,823	22	6,662	53	15,485
Indes anglaises	17	4,858	24	9,798	41	14,656
Etats-Unis	12	5,172	16	6,337	28	11,509
Espagne	6	2,408	8	4,852	14	7,260
Angleterre	4	3,692	14	4,650	18	8,342
Indes néerlandaises	4	1,211	9	2,469	13	3,680
Iles Salomon	3	422	3	982	6	1,404
Nouvelle-Zélande	3	1,126	"	"	3	1,126
Le Cap	"	"	2	698	2	698
Mexique	2	681	"	"	2	681
Iles Sandwich	2	369	1	204	3	573
Belgique	"	"	1	235	1	235
TOTAL.	149	46,860	162	50,226	311	97,086

Voici quelle a été la part des principaux pavillons dans cette navigation (entrée et sortie réunies) :

Anglais	35,819 tonneaux.
Espagnol	25,018
Américain	19,622
Chinois	3,771

Deux navires français, l'un venant de Batavia, l'autre de Singapour, sont entrés à Manille pendant le 2^e semestre. Le dernier a appareillé pour la Chine.

État de mouvement général de commerce de Manille en 1842

Présentation du contenu

L'unique édition est composée de 2 volumes in-8 et un atlas in-folio. La monographie la plus complète jamais publiée en France sur les Philippines. Originaire d'Angoulême, Jean Mallat (1806-1863), après des études médicales à Paris exerce à Madrid. En 1838, il est nommé médecin chef de l'hôpital à Manille. Il participe personnellement à la prise de possession de l'île de Basilan, au sud-ouest de Mindanao, de façon à créer en Extrême-Orient une base navale susceptible de concurrencer Hong-Kong, île que la France doit évacuer à la suite des protestations espagnoles. Il rentre définitivement en France en 1844. La monographie se veut exhaustive. Le tome II renferme un ample vocabulaire français-tangale-bisaya, ainsi qu'un tableau dépliant pour les anciens caractères en tagalog (non cité par Zaunmüller). L'atlas [manquant] renferme 1 carte repliée des Philippines, avec contours en couleurs, 10 planches de costumes colorées réparties sur 5 feuillets, 1 planche de musique repliée offrant un air intitulé Comintang de la Conquista et 7 plans gravés: plans de la forteresse de Samboanga, de l'embouchure de St. Bernadino, des ports de Sorsogon et de Palapa, de la baie de Bongo et de Manille, sur 3 feuillets et un plan de Manille à pleine page.

Volume 1 Chapitre I - DÉCOUVERTE DES PHILIPPINESDécouverte de l'isthme de Panama par Vasco Nuñez de Balboa. Celle de la mer Pacifique. Magellan soupçonne l'existence d'un passage au sud de l'Amérique. Il en propose la recherche au roi de Portugal, qui le repousse. Le roi d'Espagne l'accueille, signe des conventions avec lui et lui accorde cinq navires. Il part de Séville. Navigation pénible. Découverte du détroit de Magellan. Perte de deux bâtiments. Traversée de la mer Pacifique. Arrivée à Mindanao. Mort de Magellan. Il est remplacé par Barbosa. Perfidie du roi de Cebu. Barbosa est remplacé par Espinosa. Celui-ci par del Cano. Arrivée à Bornéo. Arrivée à Tidor. Un seul bâtiment repart pour l'Espagne. Cruauté du gouverneur du cap Vert. Retour en Espagne. Récompenses accordées à del Cano.**Chapitre II - SUITE DE LA DÉCOUVERTE DES PHILIPPINES**Seconde expédition, celle de Loaïsa. Mort du commandant. Arrivée aux îles Mariannes. On en change le nom en celui d'îles des Larrons (Ladrones). Ils y trouvent un Espagnol de la flotte de Magellan. Arrivée à Mindanao. Mort de Salazar, successeur de Loaïsa. Il est remplacé par Iniguez. L'escadre arrive à Tidor. Mort d'Iniguez. De la Torre le remplace. On construit un fort à Tidor. Expédition de Saavedra. Elle prend possession des Ladrones. Elle délivre les Espagnols restés à Tidor. Traité entre l'Espagne et le Portugal au sujet des Moluques. Expédition de Villalobos. Il découvre plusieurs îles dans la mer du Sud. L'expédition mouille à Sarragan. Perfidie des sauvages. Disette. On sème du maïs. Villalobos donne aux îles Philippines le nom qu'elles portent aujourd'hui. Il est forcé, par les vents contraires, d'aborder à Gilolo. Il y construit un fort. Il meurt de chagrin d'avoir manqué à sa parole en touchant aux Moluques, et il est assisté, à ses derniers moments, par saint François Xavier. Les restes de son expédition reviennent en Europe par différentes voies. Expédition de Legaspi et d'Urdañeta. Elle arrive aux Philippines. Étonnement des Indiens. Plusieurs d'entre eux se font baptiser. Legaspi arrive à Luçon. Trahison du rajah Soliman. Colonisation. Fondation de la ville de Santo Nombre de Dios, à Cebu. Tributo real. Manille. Nouvelle trahison du rajah Soliman. Fondation de Manille. Clémence du gouverneur. Incendie de Manille. Legaspi ouvre le commerce avec les Chinois. Arrivée de nouveaux missionnaires. Mort de Legaspi. Réflexions sur les travaux des religieux.**Chapitre III - ÉTAT DU PAYS AVANT LA DÉCOUVERTE**Description de la population. Negritos. Indiens. Tagales. Bisayas. Leur origine. Armes. Commerce. Jarres curieuses. Costumes. Propreté. Mesure du temps. Gouvernement. État social. Justice. Mariages. État des femmes. Contrats. Meurs licencieuses. Circoncision. Religion. Superstition. Humanité du gouvernement espagnol. Prompte conversion. Aliments. Agriculture. Cultures diverses. Embarcations. Autres armes. Maisons.**Chapitre IV - HISTOIRE DES ÎLES PHILIPPINES, DEPUIS LA MORT DE LEGASPI JUSQU'AUJOURD'HUI**Guido de Labezas. Expédition de Li-Ma-Hong. L'amiral chinois Ho-Mol-Cong vient à Manille et ramène avec lui deux missionnaires. Sircla, roi de Bornéo, implore le secours des Espagnols. Différends entre les fonctionnaires et les missionnaires. Corsaire japonais. Arrivée des premiers dominicains. Complot des Chinois. Blocus de Manille par les Hollandais. Construction du fort de Samboanga. Tremblement de terre. Cong-Sing, pirate chinois. Don Sabiniano Manrique de Lara. Don Diego de Salcedo. Conversion des îles Mariannes. Le cardinal de Tournon. Don Fernando Bustamante. Sa fin tragique. Siège de Manille par les Anglais. Sa prise. Conduite remarquable de don Simon de Anda y Salazar. Évacuation de Manille par l'ennemi.**Chapitre V - GÉOGRAPHIE**Géographie générale. Situation de l'archipel. Nombre des îles. Division. Provinces. Habitants. Population. Villes. Rivières. Lacs. Montagnes. Volcans. Tremblements de terre. Éruption d'eau du volcan de Mayon. Disparition d'une montagne.**Chapitre VI - CLIMATS**Saisons. Tempêtes. Moussons. Observations météorologiques à Manille. Maladies et leur traitement.**Chapitre VII - HISTOIRE NATURELLE**Règne minéral. Or. Fer. Aimant. Cuivre. Plomb. Soufre. Houille. Pierre à chaux. Plâtre. Marne. Agate. Jaspe et cornaline. Sels. Pierre de touche. Cristal de roche. Eaux minérales.**Chapitre VIII - HISTOIRE NATURELLE**Règne végétal. Riz, Sucre. Abaca. Indigo. Blé. Caféier. Cotonnier. Cocotier. Tabac. Sa fabrication. Cannellier. Poivrier. Piment. Giroflier. Cabonegro. Tamarin. Maïs. Patate douce. Arbres de haute futaie et autres. Bananier. Arbres fruitiers. Végétaux d'Europe. Fruits. Fleurs.**Chapitre IX - HISTOIRE NATURELLE**Règne animal. Il n'y a point d'animaux féroces. Buffles. Sangliers. Cerfs. Chèvres. Chevaux. Bœufs. Moutons. Ploemys. Musaraignes. Singes. Tagua. Oiseaux. Poissons. Crustacés. Caïmans. Serpents. Sangsues. Insectes. Coquillages.**Chapitre X - LA VILLE DE MANILLE ET SES ENVIRONS**Étymologie du nom de Manille. Soumission des rajahs. Fondation de la ville. Labezas chasse le corsaire chinois Limahon. Conspiration bornéenne découverte par Vera. Le gouverneur Dasmariñas fortifie la ville. Le gouverneur Vargas, après le départ des Anglais, augmente les fortifications. Rues et édifices. Étendue et population. Caractère des habitants. Environs. La Playa. La Calzada. L'Hermita. late. Les Marais. Santa Ana. San Pedro Macati. Paco. Nuestro Señor de Paco. Le

Cimetière. La Salle de spectacle. La Escolta. Nactajan. M. le consul général de France. La grotte de San Matheo. Sampaloc. La rue du Rosario. L'Alcaiceria. Binondoc. Gagalañin. Vitas. Bancusay. La Léproserie. Vinondo. Nactajan. M. le consul de France. Cavite. L'île du Corregidor. Galleras. Tertulias. Nouveaux venus à Manille. Dépense de premier établissement. Prix des objets de consommation à Manille.**Chapitre XI - GÉOGRAPHIE DES PROVINCES**Tondo. Bulacan. Bataan. Pampanga. Zambales. Pangasinan. Ilocos sud et nord.**Chapitre XII - SUITE DE LA GÉOGRAPHIE DES PROVINCES**La Nueva-Provincia. Cagayan. Les îles Batanes et Babuyan. Nueva Ecija. Nueva-Biscaya. Cavite. Laguna.**Chapitre XIII - SUITE DE LA GÉOGRAPHIE DES PROVINCES**Batangas. Tayabas.- Camarines-nord. Camarines-sud. Albay.**Chapitre XIV - SUITE DE LA GÉOGRAPHIE DES PROVINCES**De la Bisaye. Mindoro. Samar. Ses provinces, Capiz, Iloïlo, Antique. Leyte. L'île de Panay.**Chapitre XV - SUITE DE LA GÉOGRAPHIE DES PROVINCES**Cébu. L'île de los Negros. L'île de Mindanao. Caraga. Misamis. Samboanga. Les îles Calamianes. Les Îles Mariannes.**Chapitre XVI - GOUVERNEMENT CIVIL ET JUDICIAIRE DES PHILIPPINES**Le gouverneur général. L'assesseur. Le fiscal civil. Le real acuerdo. Traitement du gouverneur général. Les alcaldes mayores. Les gobernadorcillos. La garde bourgeoise. Les cabezas de barangay. Les bilangos. Administration spéciale de la province de Tondo. L'ayuntamiento de Manille. Administration judiciaire. Elle est défectueuse. Lenteur des procès criminels. La real audiencia. Les fiscales. Épreuve du coq blanc pour les chinois bouddhistes.**Chapitre XVII - GOUVERNEMENT ECCLÉSIASTIQUE ET OEUVRES PIES ; FÊTES ET CÉRÉMONIES PUBLIQUES**Archevêché et évêchés. Instituts religieux. Beaterio. Hôpitaux. La Miséricorde. Confréries. Fonds des œuvres pies. Caisses des communes. Juntas de santé et de vaccine. Fêtes publiques. Processions. Neuvaines. Pèlerinages. Fêtes politiques. Fêtes patronales des villages. Travaux des missionnaires. Ils enseignent aux Indiens l'agriculture, le commerce de l'industrie. Ils introduisent de nouvelles cultures. Le tabac est la seule plante qui n'ait point été apportée par eux. Le bétel. État actuel des missions. Influence et autorité du clergé. Les Philippines sont perdues si on les lui retire.

Volume 2**Chapitre XVIII - GOUVERNEMENT MILITAIRE**Forces de terre. Capitaine général. Segundo cabo. Forteresses. Garnison de Manille. Génie. Milice provinciale. Total de l'armée. Marine. Marine royale. Marine sutil.**Chapitre XIX - FINANCES**Administration et fonctionnaires. Traités fournis par la métropole. Impôts indirects. Le tabac. Organisation de cette branche. Fabrication des cigares. Produits. Vin de coco et de nipa. Fabrication. Produits. Douane. Produits. Causes de la baisse. Combats de coqs. Divers impôts. Tributo.**Chapitre XX - CARACTÈRE PHYSIQUE ET MOEURS DES INDIENS**Caractères distinctifs des Indiens purs, des mélangés et des Negritos. Montescos. Caractère moral des Indiens de Manille. Leurs femmes. Leur talent d'imitation. Mariages. Noms. Fêtes. Accouchements. Médecine. Nourriture. Festins. Boissons. Propreté. Vêtements. Coiffure. Armes. Costume des femmes. Des enfants. Maisons. Cases portatives. Enterrements. L'Angelorio. Plaisirs des Indiens. Combats de coqs. Cartes. Salamancas. Théâtres. Pêche. Bains. Promenades. Cerfs-volants. Cipa. Jeux chinois. Superstitions.**Chapitre XXI - CARACTÈRE PHYSIQUE ET MOEURS DES RACES SAUVAGES**Negritos. Igorrotes. Buriks. Busaos. Itetapanes. Tinguianes. Guinaanes. Yfugaos. Gaddanes. Calauas. Apayaos. Ibilao et Ilongotes. Ysinayes. Mœurs de ces diverses peuplades. Religion. Fêtes. Cérémonies funéraires. Superstitions. Gouvernement. Mariages. Danses. Législation. Langues. Médecine. Albinos. **Chapitre XXII - MOEURS DES FILS DU PAYS, DES MÉTIS ET DES CHINOIS**Fils du pays. Créoles. Métis. Métis chinois. Tornatras. Chinois purs. Leur commerce. Leur gouvernement. Leur médecine. Leur toilette. Barbiers chinois. Religion. Jeux. Cuisine. Ils sont dangereux. Leur position générale dans le pays.**Chapitre XXIII - MOEURS DES BLANCS A MANILLE**Fierté des Espagnols envers les fils du pays. Réveil d'un Espagnol de Manille. Idem d'une Espagnole. Bain pris à la maison. Déjeuner. Occupations de la matinée. Visites. Dîner. Sieste. Description du lit et des nombreux oreillers. Promenade du soir. Tertulias. Souper. Les mœurs se modifient. Mœurs des Anglais et des Américains. Modes de France. Vie des petits employés et des surnuméraires. Celle des alcaldes. Bals. Soirées dansantes. La rue de l'Escolta. Salles de spectacle.**Chapitre XXIV - IDIOMES DES ILES PHILIPPINES****Chapitre XXV - INSTRUCTION PUBLIQUE ; ÉTAT DES SCIENCES, DES LETTRES ET DES ARTS**L'université de Saint-Thomas. Le collège de Saint-Joseph. Le collège de Saint-Jean-de-Latran. L'école pie. L'école de marine. L'école de commerce. Bibliothèques Le collège de Santa Potenciana. Le collège de Santa Isabella. Les beaterios. Les écoles primaires. Littérature. Imprimerie.Musique. Sérénades. Danses. Dessin et peinture**Chapitre XXVI - AGRICULTURE**Nature de la propriété

territoriale. Instruments. Conditions du travail. Le sucre. Le riz. L'indigo. Les cocotiers. Le maïs. Les mongos. L'abaca. **Chapitre XXVII - INDUSTRIE**Talent des Indiens pour l'imitation. Préparation du cuivre. Tissage. Vernissage du cuivre. Broderie. Carrosserie. Bijouterie et orfèvrerie. Grossièreté des outils avec lesquels ils exécutent les plus beaux ouvrages. Meubles. Chapeaux de bambou. Sculpture. Poterie. Pâtisserie. Architecture navale. Industrie des Chinois. Société royale d'économie politique. Fureur d'innovation dans la métropole et résistance dans la colonie. **Chapitre XXVIII. COMMERCE**État du commerce des Philippines, lors du premier établissement des Espagnols. La compagnie des Philippines ; son organisation ; elle est mal accueillie dans l'archipel ; expiration de son privilège. Importations et exportations en 1810. Poids et mesures. Monnaies. Règlements du port de Manille. Tarif des droits de douane de 1837. **Chapitre XXIX. SUITE DU COMMERCE**Les Chinois à Luçon. Maisons étrangères. Leurs conditions pour achats et ventes. Petit cabotage. Grand cabotage. Commerce avec l'île de Solou, avec les Moluques, avec les îles Pelew, avec Batavia, avec Sincapour, avec Bombay, avec l'Australie, avec Macao. Cargaison d'un shampain chinois. **Chapitre XXX - SUITE DU COMMERCE** **Chapitre XXXI - CONSIDERATIONS GÉNÉRALES.**

Table des planches de l'atlas- 1. Andres de Urdañeta (1), Legaspi, Magellan.- 2. Petits nègres des montagnes appelés Aétas (2).- 3. Bisayas sauvages ou des montagnes.- 4. Indiens Tagales.- 5. Indiens Bisayas.- 6. Indiens Pampangos.- 7 Indiens Yugaos.- 8. Métis de la haute classe en promenade.- 9. Métis Chinois ou Sangley.- 10. Métis Espagnols en costume de promenade.- 11. Plan de la forteresse de Samboanga.- 12. Plan de l'embouchure de Saint-Bernardino.- 13. Plan du port de Sorsogon.- 14. Plan du port de Palapa.- 15. Plan de la baie de Bongo.- 16. Plan de la baie de Manille.- 17. Plan de Manille.- 18. Comintang de la Conquista, avec accompagnement original de guitare et un accompagnement de piano ; par M. Henry Cohen.

Zone des notes

Notes sur la publication

Mentions de responsabilité

Auteur :

Mallat, Jean-Baptiste de Bassilan

Adresse bibliographique

Imprimeur-libraire :

A. Bertrand

Collation

Pagination : ([3-1 bl.]-II-399 p., [3-1 bl.]-380 p.-[2] f. de dépl. + atlas (13 f.)

Illustrations : ill

label.Note_sur_la_desc_materielle

Collection

Ensemble

ISSN :

Note générale sur la notice

Notes sur l'exemplaire

Manque l'atlas

label.Localisation

– ???

–

label.Notes_sur_le_contenu

Note sur les bibliographies et les index

label.Note_histoire_bibliographique

Numérisation

Le tome 1 est numérisé et consultable en ligne sur *Digital.staatsbibliothek-berlin.de* https://digital.staatsbibliothek-berlin.de/werkansicht?PPN=PPN68756896X&PHYSID=PHYS_0007

Le tome 2 est numérisé et consultable en ligne sur *Digital.staatsbibliothek-berlin.de* https://digital.staatsbibliothek-berlin.de/werkansicht?PPN=PPN687569168&PHYSID=PHYS_0007

L'atlas est numérisé et consultable en ligne sur *Digital.staatsbibliothek-berlin.de* https://digital.staatsbibliothek-berlin.de/werkansicht?PPN=PPN687569397&PHYSID=PHYS_0005

Indexation

19e siècle ; Philippines ; Descriptions et voyages ; Moeurs et coutumes ; Histoire ; Géographie

Rédacteur de la notice catalographique

Lecerf, Carine